Num

Chapter 15

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

לֵאמֹֽר׃	מֹשֶׁה	אֶל־	יְהוָה	וַיְדַבֵּר	1
-கூறி:	மோசேயிடம்	-நோக்கி-	யெகோவா	-மற்றும்-பேசினார்	
H0559	H4872	H0413	H3068	H1696	

> யெகோவா மோசேயை நோக்கி:

כִּ֥י	אֲלֵהֶ֑ם	וְאָמַרְתָּ֖	יִשְׂרָאֵ֔ל	בְּנֵ֤י	אֶל־	דַּבֵּ֞ר	2
என்றால்	அவர்களிடம்	-மற்றும்-சொல்	இஸ்ரவேலின்	புத்திரர்களிடம்	-நோக்கி-	பேசு	
	H0413	H0559	H3478		H0413	H1696	

אֲנִ֖י	אֲשֶׁ֥ר	מוֹשְׁבֹ֣תֵיכֶ֔ם	אֶ֚רֶץ	אֶל־	תָבֹ֗אוּ
நான்	-அதை-	உங்கள்-குடியிருப்புகளின்	தேசத்துக்கு	-நோக்கி-	நீங்கள்-வருவீர்கள்
H0589		H4186	H0776	H0413	H0935

לָכֶֽם׃	נֹתֵ֥ן
உங்களுக்கு	கொடுக்கிறேன்
	H5414

> “நீ இஸ்ரவேல் மக்களோடு சொல்லவேண்டியது என்னவென்றால்: நீங்கள் குடியிருக்கும்படி நான் உங்களுக்குக் கொடுக்கும் தேசத்தில் நீங்கள் போய்ச் சேர்ந்தபின்பு,

לְפַלֵּא־	זֶ֔בַח	אוֹ־	עֹלָ֣ה	לַֽיהוָ֗ה	אִשֶּׁ֨ה	וַעֲשִׂיתֶ֩ם	3
-நிறைவேற்ற-	பலி	அல்லது-	எரிபலி	யெகோவாவுக்கு	தீப்பலி	-மற்றும்-செய்வீர்கள்	
H6381	H2077			H3068	H0801		

לַעֲשׂ֞וֹת	בְּמֹעֲדֵיכֶ֑ם	א֖וֹ	בִנְדָבָ֔ה	א֣וֹ	נֶ֙דֶר֙
-செய்ய-	உங்கள்-பண்டிகைகளில்	அல்லது	உற்சாகப்பலியாக	அல்லது	பொருத்தனை
	H4150		H5071		H5088

א֥וֹ	הַבָּקָ֖ר	מִן־	לַֽיהוָ֔ה	נִיחֹ֨חַ֙	רֵ֤יחַ
அல்லது	மாட்டுமந்தையிலிருந்து	-இலிருந்து-	யெகோவாவுக்கு	இனிமையான	நறுமணம்
	H1241		H3068	H5207	H7381

הַצֹּֽאן׃	מִן־
ஆட்டுமந்தையிலிருந்து	-இலிருந்து-
H6629	

> விசேஷித்த பொருத்தனையையோ, உற்சாக பலியையோ, உங்களுடைய பண்டிகைகளில் செலுத்தும் பலியையோ, யெகோவாவுக்கு மாடுகளிலாவது ஆடுகளிலாவது சர்வாங்கதகனபலியையாவது மற்ற ஏதாவது ஒரு பலியையாவது யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான தகனமாகப் பலியிடும்போது,

לַֽיהוָ֑ה	קָרְבָּנ֖וֹ	הַמַּקְרִ֛יב	וְהִקְרִ֛יב	4
யெகோவாவுக்கு	அவனுடைய-காணிக்கையை	செலுத்துபவன்	-மற்றும்-செலுத்துவான்	
H3068		H7126	H7126	

הַהִֽין	בִּרְבִעִ֥ית	בָּל֔וּל	עִשָּׂרֹ֔ן	סֹ֣לֶת	מִנְחָ֗ה
ஹீன்	நான்கில்-ஒரு-பங்கு	கலந்த	பத்தில்-ஒரு-பங்கு	மெல்லிய-மாவு	உணவுப்படையல்
H1969	H7243		H6241	H5560	H4503

שָֽׁמֶן׃
எண்ணெய்
H8081

> தன்னுடைய படைப்பைக் யெகோவாவுக்குச் செலுத்துகிறவன் சர்வாங்கதகனபலிக்காவது மற்றப் பலிக்காவது ஒரு ஆட்டுக்குட்டியுடனே, ஒரு மரக்காலிலே பத்தில் ஒரு பங்கும் காற்படி எண்ணெயிலே பிசைந்ததுமான மெல்லிய மாவின் போஜனபலியைச் செலுத்தவேண்டும்.

עַל־	תַּעֲשֶׂה	הַהִין	רְבִיעִית	לַנֶּסֶךְ	וְיַיִן	5
-மேல்-	செய்வாய்	ஹீன்	நான்கில்-ஒரு-பங்கு	பானபலிக்கு	-மற்றும்-திராட்சரசம்	
		H1969	H7243	H5262	H3196	

הָאֶחָד׃	לַכֶּבֶשׂ	לַזָּבַח	אוֹ	הָעֹלָה
ஒவ்வொன்றுக்கும்	ஆட்டுக்குட்டிக்கு	பலிக்கு	அல்லது	எரிபலியுடன்
H0259	H3532	H2077		

> பானபலியாக காற்படி திராட்சைரசத்தையும் படைக்கவேண்டும்.

שְׁנֵי	סֹלֶת	מִנְחָה	תַּעֲשֶׂה	לָאַיִל	אוֹ	6
இரண்டு	மெல்லிய-மாவு	உணவுப்படையல்	செய்வாய்	ஆட்டுக்கிடாய்க்கு	அல்லது	
H8147	H5560	H4503				

הַהִין׃	שְׁלִשִׁית	בַשֶּׁמֶן	בְלוּלָה	עֶשְׂרֹנִים
ஹீன்	மூன்றில்-ஒரு-பங்கு	எண்ணெயில்	கலந்த	பத்தில்-ஒரு-பங்குகள்
H1969	H7992	H8081		H6241

> ஆட்டுக்கடாவாக இருந்ததென்றால், பத்தில் இரண்டு பங்கானதும், ஒரு படியில் மூன்றில் ஒரு பங்காகிய எண்ணெயிலே பிசைந்ததுமான மெல்லியமாவின் போஜனபலியையும்,

רֵיחַ־	תַּקְרִיב	הַהִין	שְׁלִשִׁית	לַנֶּסֶךְ	וְיַיִן	7
நறுமணம்-	செலுத்துவாய்	ஹீன்	மூன்றில்-ஒரு-பங்கு	பானபலிக்கு	-மற்றும்-திராட்சரசம்	
H7381	H7126	H1969	H7992	H5262	H3196	

לַיהוָה׃	נִיחֹחַ
யெகோவாவுக்கு	இனிமையான
H3068	H5207

> பானபலியாக ஒரு படியில் மூன்றில் ஒரு பங்கு திராட்சைரசத்தையும் யெகோவாவுடைய நறுமண வாசனையான படைப்பாகப் படைக்கவேண்டும்.

זָבַח	אוֹ־	עֹלָה	בָקָר	בֶן־	תַעֲשֶׂה	וְכִי־	8
பலி	அல்லது-	எரிபலி	மாட்டுமந்தையின்	மகன்-	செய்வாய்	-மற்றும்-என்றால்-	
H2077			H1241				

לַיהוָה׃	שְׁלָמִים	אוֹ־	נֶדֶר	לְפַלֵּא־
யெகோவாவுக்கு	சமாதானபலிகள்	அல்லது-	பொருத்தனை	-நிறைவேற்ற-
H3068	H8002		H5088	H6381

> நீ சர்வாங்கதகனபலிக்காவது, விசேஷித்த பொருத்தனைபலிக்காவது, சமாதானபலிக்காவது, ஒரு காளையைக் யெகோவாவுக்குச் செலுத்த ஆயத்தப்படுத்தும்போது,

מִנְחָה	הַבָּקָר	בֶן־	עַל־	וְהִקְרִיב	9
உணவுப்படையல்	மாட்டுமந்தையின்	மகன்-	-மேல்-	-மற்றும்-செலுத்துவான்	
H4503	H1241			H7126	

הַהִין׃	חֲצִי	בַשֶּׁמֶן	בָלוּל	עֶשְׂרֹנִים	שְׁלֹשָׁה	סֹלֶת
ஹீன்	பாதி	எண்ணெயில்	கலந்த	பத்தில்-ஒரு-பங்குகள்	மூன்று	மெல்லிய-மாவு
H1969	H2677	H8081		H6241	H7969	H5560

> அதனோடு பத்தில் மூன்றுபங்கானதும், அரைப்படி எண்ணெயிலே பிசைந்ததுமான மெல்லிய மாவின் போஜனபலியையும்,

וְיַיִן -மற்றும்-திராட்சரசம் H3196 | תַּקְרִיב செலுத்துவாய் H7126 | לַנֶּסֶךְ பானபலிக்கு H5262 | חֲצִי பாதி H2677 | הַהִין ஹீன் H1969 | אִשֵּׁה தீப்பலி H0801 | רֵיחַ־ நறுமணம்- H7381 10
נִיחֹחַ இனிமையான H5207 | לַיהוָה: யெகோவாவுக்கு H3068

> பானபலியாக அரைப்படி திராட்சைரசத்தையும், யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான தகனபலியாகப் படைக்கவேண்டும்.

כָּכָה இவ்வாறு H3602 | יֵעָשֶׂה செய்யப்படும் | לַשּׁוֹר காளைக்கு H7794 | הָאֶחָד ஒவ்வொன்றுக்கும் H0259 | אוֹ அல்லது | לָאַיִל ஆட்டுக்கிடாய்க்கு 11
הָאֶחָד ஒவ்வொன்றுக்கும் H0259 | אוֹ־ அல்லது- | לַשֶּׂה ஆட்டுக்குட்டிக்கு H7716 | בַכְּבָשִׂים ஆட்டுக்குட்டிகளில் H3532 | אוֹ அல்லது
בָעִזִּים: வெள்ளாடுகளில் H5795

> “இந்தவிதமாகவே ஒவ்வொரு மாட்டுக்கும், ஆட்டுக்கடாவுக்கும், செம்மறியாட்டுக் குட்டிக்கும், வெள்ளாட்டுக் குட்டிக்கும் செய்து படைக்கவேண்டும்.

כַּמִּסְפָּר எண்ணிக்கையின்படி H4557 | אֲשֶׁר -அதை- | תַּעֲשׂוּ நீங்கள்-செய்வீர்கள் | כָּכָה இவ்வாறு H3602 | תַּעֲשׂוּ செய்வீர்கள் 12
לָאֶחָד ஒவ்வொன்றுக்கும் H0259 | כְּמִסְפָּרָם: அவற்றின்-எண்ணிக்கையின்படி H4557

> நீங்கள் படைக்கிறவைகளின் எண்ணிக்கைக்குத்தகுந்தபடி, ஒவ்வொன்றிற்காகவும் இந்த முறையில் செய்யவேண்டும்.

כָּל־ எல்லா- H3605 | הָאֶזְרָח சொந்தத்தவன் H0249 | יַעֲשֶׂה־ செய்வான்- | כָּכָה இவ்வாறு H3602 | אֶת־ -ஐ- H0853 | אֵלֶּה இவற்றை H0428 | לְהַקְרִיב -செலுத்த- H7126 | אִשֵּׁה தீப்பலி H0801 13
רֵיחַ־ நறுமணம்- H7381 | נִיחֹחַ இனிமையான H5207 | לַיהוָה: யெகோவாவுக்கு H3068

> சொந்ததேசத்தில் பிறந்தவர்கள் யாவரும் யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான தகனபலியைச் செலுத்தும்போது இந்த விதமாகவே செய்யவேண்டும்.

וְכִי־ -மற்றும்-என்றால்- | יָגוּר தங்குவான் | אִתְּכֶם உங்களுடன் H0854 | גֵּר அந்நியன் H1616 | אוֹ அல்லது | אֲשֶׁר־ -அதை- 14
בְּתוֹכְכֶם உங்கள்-மத்தியில் H8432 | לְדֹרֹתֵיכֶם உங்கள்-தலைமுறைகளில் H1755 | וְעָשָׂה -மற்றும்-செய்வான் | אִשֵּׁה தீப்பலி H0801 | רֵיחַ־ நறுமணம்- H7381
נִיחֹחַ இனிமையான H5207 | לַיהוָה யெகோவாவுக்கு H3068 | כַּאֲשֶׁר -அப்படி- | תַּעֲשׂוּ நீங்கள்-செய்வீர்கள் | כֵּן அவ்வாறே | יַעֲשֶׂה: செய்வான்

> “உங்களிடத்திலே தங்கியிருக்கிற அந்நியனாவது, உங்கள் நடுவிலே உங்களுடைய தலைமுறைதோறும் குடியிருக்கிறவனோ, யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையான தகனபலி செலுத்தவேண்டுமானால், நீங்கள் செய்கிறபடியே அவனும் செய்யவேண்டும்.

15
הַקָּהָ֑ל சபை H6951
חֻקָּ֥ה சட்டம் H2708
אַחַ֛ת ஒன்று H0259
לָכֶ֖ם உங்களுக்கும்
וְלַגֵּ֣ר -மற்றும்-அந்நியனுக்கும் H1616
הַגָּ֑ר தங்குகின்ற
חֻקַּ֤ת சட்டம் H2708
עוֹלָם֙ நித்தியமான H5769
לְדֹרֹ֣תֵיכֶ֔ם உங்கள்-தலைமுறைகளில் H1755
כָּכֶ֛ם உங்களைப்போல
כַּגֵּ֥ר அந்நியனைப்போல H1616
יִהְיֶ֖ה இருக்கும் H1961
לִפְנֵ֥י முன்பாக H6440
יְהוָֽה׃ யெகோவாவின் H3068

> சபையாராகிய உங்களுக்கும் உங்களிடத்தில் தங்குகிற அந்நியனுக்கும் ஒரே பிரமாணம் இருக்கவேண்டும் என்பது உங்களுடைய தலைமுறைகளில் நிரந்தர கட்டளையாக இருக்கவேண்டும்; யெகோவாவுக்கு முன்பாக அந்நியனும் உங்களைப்போலவே இருக்கவேண்டும்.

16
תּוֹרָ֥ה நியாயப்பிரமாணம் H8451
אַחַ֛ת ஒன்று H0259
וּמִשְׁפָּ֥ט -மற்றும்-நியாயம் H4941
אֶחָ֖ד ஒன்று H0259
יִהְיֶ֣ה இருக்கும் H1961
לָכֶ֑ם உங்களுக்கு
וְלַגֵּ֖ר -மற்றும்-அந்நியனுக்கும் H1616
הַגָּ֥ר தங்குகின்ற
אִתְּכֶֽם׃ உங்களுடன் H0854
פ —

> உங்களுக்கும் உங்களிடத்தில் தங்குகிற அந்நியனுக்கும் ஒரே பிரமாணமும் ஒரே கட்டளையும் இருக்கவேண்டும் என்று சொல்" என்றார்.

17
וַיְדַבֵּ֥ר -மற்றும்-பேசினார் H1696
יְהוָ֖ה யெகோவா H3068
אֶל־ -நோக்கி- H0413
מֹשֶׁ֥ה மோசேயிடம் H4872
לֵּאמֹֽר׃ -கூறி: H0559

> பின்னும் யெகோவா மோசேயை நோக்கி:

18
דַּבֵּר֙ பேசு H1696
אֶל־ -நோக்கி- H0413
בְּנֵ֣י புத்திரர்களிடம்
יִשְׂרָאֵ֔ל இஸ்ரவேலின் H3478
וְאָמַרְתָּ֖ -மற்றும்-சொல் H0559
אֲלֵהֶ֑ם அவர்களிடம் H0413
בְּבֹֽאֲכֶם֙ உங்கள்-வருகையில் H0935
אֶל־ -நோக்கி- H0413
הָאָ֔רֶץ தேசத்துக்கு H0776
אֲשֶׁ֥ר -அதை-
אֲנִ֛י நான் H0589
מֵבִ֥יא கொண்டுவருகிறேன் H0935
אֶתְכֶ֖ם உங்களை H0853
שָֽׁמָּה׃ அங்கே H8033

> நீ இஸ்ரவேல் மக்களோடு சொல்லவேண்டியது என்னவென்றால்: "நான் உங்களை அழைத்துக்கொண்டுபோகிற தேசத்தில் நீங்கள் சேர்ந்து,

19
וְהָיָ֕ה -மற்றும்-இருக்கும் H1961
בַּאֲכָלְכֶ֖ם உங்கள்-சாப்பிடுகையில் H0398
מִלֶּ֣חֶם அப்பத்திலிருந்து H3899
הָאָ֑רֶץ தேசத்தின் H0776
תָּרִ֥ימוּ உயர்த்துவீர்கள்
תְרוּמָ֖ה காணிக்கையை H8641
לַיהוָֽה׃ யெகோவாவுக்கு H3068

> தேசத்தின் ஆகாரத்தை சாப்பிடும்போது, யெகோவாவுக்கு ஏறெடுத்துப் படைக்கும் காணிக்கையைச் செலுத்தவேண்டும்.

תְּרוּמָ֑ה	תָּרִ֣ימוּ	חַלָּ֖ה	עֲרִסֹתֵכֶ֔ם	רֵאשִׁית֙
காணிக்கையை	உயர்த்துவீர்கள்	அப்பம்	உங்கள்-மாவுப்பிசைவின்	முதல்பலன்
H8641		H2471	H6182	H7225

20

:אֹתָֽהּ	תָּרִ֥ימוּ	כֵּ֖ן	גֹּ֔רֶן	כִּתְרוּמַ֣ת
அதை	உயர்த்துவீர்கள்	அவ்வாறே	போரடிக்களத்தின்	காணிக்கையைப்போல-
H0853			H1637	H8641

> நீங்கள் பிசைந்த மாவினால் செய்த முதற்பலனாகிய அதிரசத்தை ஏறெடுத்துப் படைக்கவேண்டும்; போரடிக்கிற களத்தின் படைப்பை படைக்கிறதுபோல அதையும் ஏறெடுத்துப் படைக்கவேண்டும்.

לַֽיהוָ֖ה	תִּתְּנ֥וּ	עֲרִסֹ֣תֵיכֶ֔ם	מֵרֵאשִׁית֙
யெகோவாவுக்கு	கொடுப்பீர்கள்	உங்கள்-மாவுப்பிசைவின்	முதல்பலனிலிருந்து
H3068	H5414	H6182	H7225

21

ס	:לְדֹרֹתֵיכֶֽם	תְּרוּמָ֑ה
—	உங்கள்-தலைமுறைகளில்	காணிக்கையை
	H1755	H8641

> இப்படி உங்களுடைய தலைமுறைதோறும் உங்களுடைய பிசைந்த மாவின் முதற்பலனிலே யெகோவாவுக்குப் படைப்பை ஏறெடுத்துப் படைக்கவேண்டும்.

כָּל־	אֵ֥ת	תַעֲשׂ֔וּ	וְלֹ֣א	תִשְׁגּ֔וּ	וְכִ֣י
எல்லா-	-ஐ-	செய்வீர்கள்	-மற்றும்-இல்லை	நீங்கள்-தவறுவீர்கள்	-மற்றும்-என்றால்-
H3605	H0853		H3808	H7686	

22

:מֹשֶֽׁה	אֶל־	יְהוָ֖ה	דִּבֶּ֥ר	אֲשֶׁר־	הָאֵ֑לֶּה	הַמִּצְוֺ֖ת
மோசேயிடம்	-நோக்கி-	யெகோவா	பேசினார்	-அதை-	இவற்றை	கட்டளைகளை
H4872	H0413	H3068	H1696		H0428	H4687

> “யெகோவா மோசேயினிடத்தில் சொன்ன இந்தக் கற்பனைகள் எல்லாவற்றின்படியும்,

בְּיַד־	אֲלֵיכֶ֖ם	יְהוָ֛ה	צִוָּ֧ה	אֲשֶׁר֩	כָּל־	אֵת֩
கையால்-	உங்களுக்கு	யெகோவா	கட்டளையிட்டார்	-அதை-	எல்லா-	-ஐ-
H3027	H0413	H3068	H6680		H3605	H0853

23

יְהוָ֖ה	צִוָּ֥ה	אֲשֶׁ֨ר	הַיּ֞וֹם	מִן־	מֹשֶׁ֑ה
யெகோவா	கட்டளையிட்டார்	-அதை-	நாளிலிருந்து	-இலிருந்து-	மோசேயின்
H3068	H6680		H3117		H4872

:לְדֹרֹתֵיכֶֽם	וָהָ֖לְאָה
உங்கள்-தலைமுறைகளில்	-மற்றும்-இனிமேல்
H1755	H1973

> யெகோவா மோசேயைக்கொண்டு கட்டளைகொடுத்த நாள்முதற்கொண்டு அவர் உங்களுக்கும் உங்களுடைய சந்ததிகளுக்கும் நியமித்த எல்லாவற்றின்படியேயும் நீங்கள் செய்யாமல்,

24

וְהָיָה -மற்றும்-இருக்கும் H1961 | אִם என்றால் | מֵעֵינֵי கண்களிலிருந்து | הָעֵדָה சபையின் H5712 | נֶעֶשְׂתָה செய்யப்பட்டது | לִשְׁגָגָה தவறாக H7684

וְעָשׂוּ -மற்றும்-செய்வார்கள் | כָל־ எல்லா- H3605 | הָעֵדָה சபை H5712 | פַּר காளை H6499 | בֶּן־ மகன்- | בָּקָר மாட்டுமந்தையின் H1241 | אֶחָד ஒன்று H0259

לְעֹלָה எரிபலியாக | לְרֵיחַ நறுமணம்- H7381 | נִיחֹחַ இனிமையான H5207 | לַיהוָה யெகோவாவுக்கு H3068 | וּמִנְחָתוֹ -மற்றும்-அதன்-உணவுப்படையலும் H4503

וְנִסְכּוֹ -மற்றும்-அதன்-பானபலியும் H5262 | כַּמִּשְׁפָּט நியாயத்தின்படி H4941 | וּשְׂעִיר־ -மற்றும்-வெள்ளாட்டு- | עִזִּים வெள்ளாடுகளின் H5795

אֶחָד ஒன்று H0259 | לְחַטָּת׃ பாவபரிகாரபலியாக

> அறியாமல் தவறி நடந்தாலும், சபையாருக்குத் தெரியாமல் யாதொரு தப்பிதம் செய்தாலும், சபையார் எல்லோரும் யெகோவாவுக்குச் சுகந்த வாசனையான தகனபலியாக ஒரு காளையையும், கட்டளையின்படி அதற்கேற்ற உணவுபலியையும், பானபலியையும், பாவநிவாரணபலியாக ஒரு வெள்ளாட்டுக்கடாவையும் செலுத்தவேண்டும்.

25

וְכִפֶּר -மற்றும்-பாவநிவரணம்-செய்வான் | הַכֹּהֵן ஆசாரியன் H3548 | עַל־ -மேல்- | כָּל־ எல்லா- H3605 | עֲדַת சபையின் H5712 | בְּנֵי புத்திரர்களின்

יִשְׂרָאֵל இஸ்ரவேலின் H3478 | וְנִסְלַח -மற்றும்-மன்னிக்கப்படும் H5545 | לָהֶם அவர்களுக்கு | כִּי־ என்றால்- | שְׁגָגָה தவறு H7684 | הִוא அது H1931

וְהֵם -மற்றும்-அவர்கள் H1992 | הֵבִיאוּ கொண்டுவந்தார்கள் H0935 | אֶת־ -ஐ- H0853 | קָרְבָּנָם அவர்கள்-காணிக்கையை | אִשֶּׁה தீப்பலி H0801

לַיהוָה யெகோவாவுக்கு H3068 | וְחַטָּאתָם -மற்றும்-அவர்கள்-பாவபலியையும் | לִפְנֵי முன்பாக H6440 | יְהוָה யெகோவாவின் H3068 | עַל־ -மேல்-

שִׁגְגָתָם׃ அவர்கள்-தவறின்-மேல் H7684

> அதினால் ஆசாரியன் இஸ்ரவேல் மக்களின் சபையனைத்திற்காகவும் பாவநிவிர்த்தி செய்யவேண்டும்; அது அறியாமையினால் செய்யப்பட்டதாலும், அதற்காக அவர்கள் யெகோவாவுக்குத் தகனபலியையும் பாவநிவாரணபலியையும் யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் கொண்டுவந்ததினாலும், அது அவர்களுக்கு மன்னிக்கப்படும்.

26

וְנִסְלַח -மற்றும்-மன்னிக்கப்படும் H5545 | לְכָל־ எல்லா- H3605 | עֲדַת சபையின் H5712 | בְּנֵי புத்திரர்களின் | יִשְׂרָאֵל இஸ்ரவேலின் H3478

וְלַגֵּר -மற்றும்-அந்நியனுக்கும் H1616 | הַגָּר தங்குகின்ற | בְּתוֹכָם அவர்கள்-மத்தியில் H8432 | כִּי என்றால் | לְכָל־ எல்லா- H3605 | הָעָם மக்களுக்கும்

בִּשְׁגָגָה׃ தவறாக H7684 | ס —

> அது அறியாமையினாலே மக்கள் யாவருக்கும் வந்தபடியால், அது இஸ்ரவேல் மக்களின் சபையனைத்திற்கும் அவர்களுக்குள்ளே தங்குகிற அந்நியனுக்கும் மன்னிக்கப்படும்.

27

וְאִם־ -மற்றும்-என்றால்- | נֶפֶשׁ ஆத்துமா H5315 | אַחַת ஒன்று H0259 | תֶּחֱטָא பாவம்-செய்யும் H2398 | בִשְׁגָגָה தவறாக H7684 | וְהִקְרִיבָה -மற்றும்-செலுத்துவாள் H7126

עֵז வெள்ளாடு H5795 | בַּת־ மகள்- H1323 | שְׁנָתָהּ அதன்-வயதின் H8141 | לְחַטָּאת׃ பாவபரிகாரபலியாக

> “ஒருவன் அறியாமையினால் பாவஞ்செய்தால், ஒருவயதுடைய வெள்ளாட்டைப் பாவநிவாரணபலியாகச் செலுத்தவேண்டும்.

28

וְכִפֶּר -மற்றும்-பாவநிவரணம்-செய்வான் | הַכֹּהֵן ஆசாரியன் H3548 | עַל־ -மேல்- | הַנֶּפֶשׁ ஆத்துமாவின் H5315 | הַשֹּׁגֶגֶת தவறுசெய்கின்ற H7684

בְחֶטְאָה அவள்-பாவத்தால் H2398 | בִשְׁגָגָה தவறாக H7683 | לִפְנֵי முன்பாக H6440 | יְהוָה யெகோவாவின் H3068 | לְכַפֵּר -பாவநிவரணம்-செய்ய-

עָלָיו அவன்-மேல் | וְנִסְלַח -மற்றும்-மன்னிக்கப்படும் H5545 | לוֹ׃ அவனுக்கு

> அப்பொழுது அறியாமையினால் பாவம்செய்தவனுக்காக ஆசாரியன் பாவநிவிர்த்தி செய்யும்படி யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் பாவநிவிர்த்தி செய்யவேண்டும்; அப்பொழுது அவனுக்கு மன்னிக்கப்படும்.

29

הָאֶזְרָח சொந்தத்தவன் H0249 | בִּבְנֵי புத்திரர்களிடத்தில் | יִשְׂרָאֵל இஸ்ரவேலின் H3478 | וְלַגֵּר -மற்றும்-அந்நியனுக்கும் H1616 | הַגָּר தங்குகின்ற

בְּתוֹכָם அவர்கள்-மத்தியில் H8432 | תּוֹרָה நியாயப்பிரமாணம் H8451 | אַחַת ஒன்று H0259 | יִהְיֶה இருக்கும் H1961 | לָכֶם உங்களுக்கு | לָעֹשֶׂה செய்பவனுக்கு

בִּשְׁגָגָה׃ தவறாக H7684

> இஸ்ரவேல் மக்களாகிய உங்களில் பிறந்தவனுக்கும் உங்களுக்குள்ளே தங்கும் அந்நியனுக்கும், அறியாமையினால் பாவம்செய்தவனுக்கும், ஒரே பிரமாணம் இருக்கவேண்டும்.

30

וְהַנֶּפֶשׁ -மற்றும்-ஆத்துமா H5315 | אֲשֶׁר־ -அதை- | תַּעֲשֶׂה செய்யும் | בְּיָד கையால் H3027 | רָמָה உயர்ந்த | מִן־ -இலிருந்து-

הָאֶזְרָח சொந்தத்தவனிலிருந்து H0249 | וּמִן־ -மற்றும்-இலிருந்து- | הַגֵּר அந்நியனின் H1616 | אֶת־ -ஐ- H0853 | יְהוָה யெகோவாவை H3068 | הוּא அவன் H1931

מְגַדֵּף நிந்திக்கின்றான் H1442 | וְנִכְרְתָה -மற்றும்-வெட்டப்படும் H3772 | הַנֶּפֶשׁ ஆத்துமா H5315 | הַהִוא அந்த H1931 | מִקֶּרֶב மத்தியிலிருந்து H7130 | עַמָּהּ׃ அவள்-மக்களின்

> “அன்றியும் தேசத்திலே பிறந்தவர்களிலோ அந்நியர்களிலோ எவனாவது துணிகரமாக ஏதாவது ஒன்றைச்செய்தால், அவன் யெகோவாவை நிந்திக்கிறான்; அந்த ஆத்துமா தன்னுடைய மக்களில் இல்லாதபடி துண்டிக்கப்படவேண்டும்.

31
כִּ֠י என்றால்
דְבַר־ வார்த்தையை- H1697
יְהוָה֙ யெகோவாவின் H3068
בָּזָ֔ה அவமதித்தான் H0959
וְאֶת־ -மற்றும்-ஐ- H0853
מִצְוָת֖וֹ அவன்-கட்டளையை H4687
הֵפַ֑ר மீறினான்
הִכָּרֵ֧ת வெட்டப்படுதல் H3772
תִּכָּרֵ֛ת வெட்டப்படும் H3772
הַנֶּ֥פֶשׁ ஆத்துமா H5315
הַהִ֖וא அந்த H1931
עֲוֺנָ֥ה அவள்-அக்கிரமம் H5771
בָֽהּ׃ அவளில்
פ —

> அவன் யெகோவாவின் வார்த்தையை அசட்டைசெய்து, அவர் கற்பனையை மீறினபடியால், அந்த ஆத்துமா துண்டிக்கப்பட வேண்டும்; அவனுடைய அக்கிரமம் அவன்மேல் இருக்கும் என்று சொல்" என்றார்.

32
וַיִּהְי֥וּ -மற்றும்-இருந்தார்கள் H1961
בְנֵֽי־ புத்திரர்கள்-
יִשְׂרָאֵ֖ל இஸ்ரவேலின் H3478
בַּמִּדְבָּ֑ר வனாந்தரத்தில்
וַֽיִּמְצְא֗וּ -மற்றும்-கண்டார்கள் H4672
אִ֛ישׁ மனிதனை H0376
מְקֹשֵׁ֥שׁ விறகு-சேகரிக்கின்ற
עֵצִ֖ים விறகுகளை H6086
בְּי֥וֹם நாளில்- H3117
הַשַּׁבָּֽת׃ ஓய்வுநாளின் H7676

> இஸ்ரவேல் மக்கள் வனாந்திரத்தில் இருக்கும்போது, ஓய்வுநாளில் விறகுகளைப் பொறுக்கிக்கொண்டிருந்த ஒரு மனிதனைக் கண்டுபிடித்தார்கள்.

33
וַיַּקְרִ֣יבוּ -மற்றும்-கொண்டுவந்தார்கள் H7126
אֹת֔וֹ அவனை H0853
הַמֹּצְאִ֥ים கண்டவர்கள் H4672
אֹת֖וֹ அவனை H0853
מְקֹשֵׁ֣שׁ விறகு-சேகரிக்கின்ற
עֵצִ֑ים விறகுகளை H6086
אֶל־ -நோக்கி- H0413
מֹשֶׁה֙ மோசேயிடம் H4872
וְאֶֽל־ -மற்றும்-நோக்கி- H0413
אַהֲרֹ֔ן ஆரோனிடம் H0175
וְאֶ֖ל -மற்றும்-நோக்கி- H0413
כָּל־ எல்லா- H3605
הָעֵדָֽה׃ சபையிடம் H5712

> விறகுகளைப் பொறுக்கின அந்த மனிதனைக் கண்டுபிடித்தவர்கள், அவனை மோசே ஆரோன் என்பவர்களிடத்திற்கும் சபையார் அனைவரிடத்திற்கும் கொண்டுவந்தார்கள்.

34
וַיַּנִּ֥יחוּ -மற்றும்-வைத்தார்கள் H3240
אֹת֖וֹ அவனை H0853
בַּמִּשְׁמָ֑ר காவலில் H4929
כִּ֚י என்றால்
לֹ֣א இல்லை H3808
פֹרַ֔שׁ விளக்கப்பட்டது
מַה־ என்ன- H4100
יֵּעָשֶׂ֖ה செய்யப்படும்
לֽוֹ׃ அவனுக்கு
ס —

> அவனுக்குச் செய்யவேண்டியது இன்னதென்று சரியான தீர்ப்பு இல்லாதபடியால், அவனைக் காவலில் வைத்தார்கள்.

יוּמַת	מ֥וֹת	מֹשֶׁ֔ה	אֶל־	יְהוָה֙	וַיֹּ֤אמֶר	35
சாகச்சாகட்டும்	சாகச்சாகவே	மோசேயிடம்	-நோக்கி-	யெகோவா	-மற்றும்-சொன்னார்	
H4191	H4191	H4872	H0413	H3068	H0559	

מִח֖וּץ	הָֽעֵדָ֔ה	כָּל־	בָֽאֲבָנִים֙	אֹת֤וֹ	רָג֨וֹם	הָאִ֗ישׁ
வெளியிலிருந்து	சபை	எல்லா-	கற்களால்	அவனை	கல்லெறிதல்	மனிதன்
H2351	H5712	H3605	H0068	H0853	H7275	H0376

לַֽמַּחֲנֶֽה׃
பாளையத்துக்கு
H4264

> “யெகோவா மோசேயை நோக்கி: அந்த மனிதன் நிச்சயமாகக் கொலைசெய்யப்படவேண்டும்; சபையார் எல்லோரும் அவனை முகாமிற்குப் புறம்பே கல்லெறியவேண்டும் என்றார்.

אֶל־	הָעֵדָ֗ה	כָּל־	אֹת֜וֹ	וַיֹּצִ֨יאוּ	36
-நோக்கி-	சபை	எல்லா-	அவனை	-மற்றும்-வெளியே-கொண்டுவந்தார்கள்	
H0413	H5712	H3605	H0853	H3318	

בָּאֲבָנִ֖ים	אֹת֛וֹ	וַיִּרְגְּמ֥וּ	לַֽמַּחֲנֶ֔ה	מִחוּץ֙
கற்களால்	அவனை	-மற்றும்-கல்லெறிந்தார்கள்	பாளையத்துக்கு	வெளியிலிருந்து
H0068	H0853	H7275	H4264	H2351

פ	מֹשֶֽׁה׃	אֶת־	יְהוָ֖ה	צִוָּ֥ה	כַּאֲשֶׁ֛ר	וַיָּמֹ֑ת
—	மோசேயிடம்	-ஐ-	யெகோவா	கட்டளையிட்டார்	-அப்படி-	-மற்றும்-சத்தான்
	H4872	H0853	H3068	H6680		H4191

> அப்பொழுது சபையார் எல்லோரும் யெகோவா மோசேக்குக் கட்டளையிட்டபடியே, அவனை முகாமிற்குப் புறம்பே கொண்டுபோய்க் கல்லெறிந்தார்கள்; அவன் செத்தான்.

לֵּאמֹֽר׃	מֹשֶׁ֥ה	אֶל־	יְהוָ֖ה	וַיֹּ֥אמֶר	37
-கூறி:	மோசேயிடம்	-நோக்கி-	யெகோவா	-மற்றும்-சொன்னார்	
H0559	H4872	H0413	H3068	H0559	

> பின்னும் யெகோவா மோசேயை நோக்கி:

אֲלֵהֶ֔ם	וְאָמַרְתָּ֣	יִשְׂרָאֵל֙	בְּנֵ֤י	אֶל־	דַּבֵּ֞ר	38
அவர்களிடம்	-மற்றும்-சொல்	இஸ்ரவேலின்	புத்திரர்களிடம்	-நோக்கி-	பேசு	
H0413	H0559	H3478		H0413	H1696	

בִגְדֵיהֶ֖ם	כַּנְפֵ֥י	עַל־	צִיצִ֛ת	לָהֶ֥ם	וְעָשׂ֨וּ
அவர்கள்-ஆடைகளின்	இறக்கைகளின்	-மேல்-	சிசித்	அவர்களுக்கு	-மற்றும்-செய்வார்கள்
	H3671		H6734		

פְּתִ֥יל	הַכָּנָ֖ף	צִיצִ֥ת	עַל־	וְנָתְנ֛וּ	לְדֹרֹתָ֑ם
நூல்	இறக்கையின்	சிசித்தின்	-மேல்-	-மற்றும்-வைப்பார்கள்	அவர்கள்-தலைமுறைகளில்
H6616	H3671	H6734		H5414	H1755

תְּכֵֽלֶת׃
நீலம்
H8504

> “நீ இஸ்ரவேல் சந்ததியாரிடத்தில் பேசி, அவர்கள் தங்களுடைய தலைமுறைதோறும் தங்களுடைய ஆடைகளின் ஓரங்களிலே தொங்கல்களை உண்டாக்கி, ஓரத்தின் தொங்கலிலே இளநீல நாடாவைக் கட்டவேண்டும் என்று அவர்களுக்குச் சொல்.

39

וְהָיָה	לָכֶם֮	לְצִיצִת֒	וּרְאִיתֶם	אֹתוֹ
-மற்றும்-இருக்கும்	உங்களுக்கு	சிசித்தாக	-மற்றும்-பார்ப்பீர்கள்	அதை
H1961		H6734	H7200	H0853

וּזְכַרְתֶּם֙	אֶת־	כָּל־	מִצְוֺת	יְהוָ֔ה
-மற்றும்-நினைவுகொள்வீர்கள்	-ஐ-	எல்லா-	கட்டளைகளை	யெகோவாவின்
H2142	H0853	H3605	H4687	H3068

וַעֲשִׂיתֶם	אֹתָם	וְלֹא־	תָת֜וּרוּ	אַחֲרֵי
-மற்றும்-செய்வீர்கள்	அவற்றை	-மற்றும்-இல்லை-	தேடுவீர்கள்	பின்னால்
	H0853	H3808	H8446	

לְבַבְכֶם֙	וְאַחֲרֵי	עֵינֵיכֶ֔ם	אֲשֶׁר־	אַתֶּם
உங்கள்-இருதயத்தின்	-மற்றும்-பின்னால்	உங்கள்-கண்களின்	-அதை-	நீங்கள்
H3824				

זֹנִים	אַחֲרֵיהֶם׃
விபசாரம்-செய்கின்றீர்கள்	அவற்றின்-பின்னால்
H2181	

> நீங்கள் பின்பற்றிச் சோரம்போகிற உங்களுடைய இருதயத்திற்கும் உங்களுடைய கண்களுக்கும் ஏற்க நடவாமல், அதைப் பார்த்து, யெகோவாவின் கற்பனைகளையெல்லாம் நினைத்து அவைகளின்படியே செய்யும்படி, அது உங்களுக்குத் தொங்கலாக இருக்கவேண்டும்.

40

לְמַעַן	תִּזְכְּרוּ	וַעֲשִׂיתֶם	אֶת־	כָּל־
-என்பதற்காக-	நீங்கள்-நினைவுகொள்வீர்கள்	-மற்றும்-செய்வீர்கள்	-ஐ-	எல்லா-
H4616	H2142		H0853	H3605

מִצְוֺתָי	וִהְיִיתֶם	קְדֹשִׁים	לֵאלֹהֵיכֶם׃
என்-கட்டளைகளை	-மற்றும்-இருப்பீர்கள்	பரிசுத்தர்கள்	உங்கள்-தேவனுக்கு
H4687	H1961	H6918	H0430

> நீங்கள் என்னுடைய கற்பனைகளையெல்லாம் நினைத்து, அவைகளின்படியே செய்து, உங்களுடைய தேவனுக்குப் பரிசுத்தராக இருக்கும்படி அதைப் பார்க்கவேண்டும்.

41

אֲנִי	יְהוָה	אֱלֹהֵיכֶם	אֲשֶׁר	הוֹצֵאתִי	אֶתְכֶם֙
நான்	யெகோவா	உங்கள்-தேவன்	-அதை-	வெளியே-கொண்டுவந்தேன்	உங்களை
H0589	H3068	H0430		H3318	H0853

מֵאֶרֶץ	מִצְרַיִם	לִהְיוֹת	לָכֶם	לֵאלֹהִים	אֲנִי	יְהוָה
தேசத்திலிருந்து	எகிப்தின்	-இருக்க-	உங்களுக்கு	தேவனாக	நான்	யெகோவா
H0776	H4714	H1961		H0430	H0589	H3068

אֱלֹהֵיכֶם׃	פ
உங்கள்-தேவன்	—
H0430	

> நான் உங்களுக்கு தேவனாக இருக்கும்படி, உங்களை எகிப்துதேசத்திலிருந்து புறப்படச்செய்த உங்களுடைய தேவனாகிய யெகோவா; நானே உங்களுடைய தேவனாகிய யெகோவா என்று சொல்” என்றார்.